THE WALL THAT MUST BE SCALED. BUT IT IS EXTREMELY HIGH...

THE MATCH WILL BE A SIMPLE ONE ON ONE

NORMALLY, IT WOULDN'T BE ENOUGH TO COMPARE STRENGTH, BUT IT'LL WORK FOR US

LET'S HAVE MIHARU BE THE JUDGE

Hmph

SO

LET'S BEGIN

LIKE

CHAPTER 34 THE BOY MEETS THE GIRL

若宮弘明

蹴球少女

FOOTGIRL

umbro

3

The differ-
ence be-
tween us

Already
at that
time

Was
absolute

Technically, physically

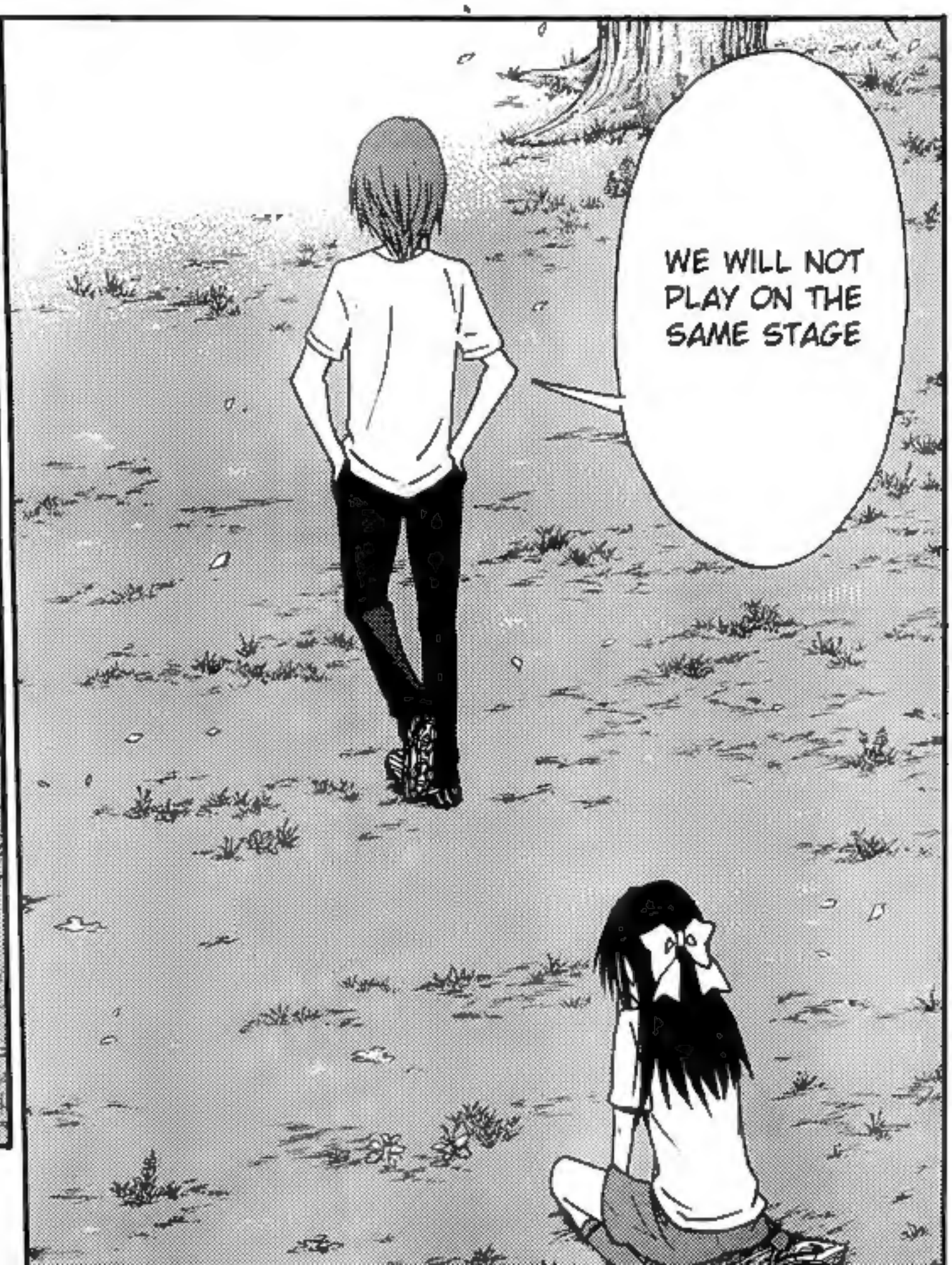
And mentally

The difference between the one fixated on the future and the one chasing the past

THIS IS MY SEVENTH

DO YOU STILL WANT TO CON-TINUE?

次号 10.7月 発売! good! アフタヌーン



YOU SHOULD AIM FOR THE TOP AMONG WOMEN

After that day, we would never play together again

Ryouhei

Let's all be representatives

Rin♡

Ryouhei

Miharu

みんなでいっしょに
Drop
Drop

And then in high school—

THESE ARE THE NEW MEMBERS OF THE SOCCER CLUB

AND ALSO OUR NEW MANAGERS,

FUJISAKI RIN-KUN AND JOUNOUCHI AYANE-KUN

I did not choose the path of a player

NICE TO MEET YOU

That's why I joined this Seihou soccer club as a manager

Heeeh

THEY'RE CUTE

There was resistance on the path of women's soccer

YOU GUYS, THE NEXT MATCH IS APPROACHING. YOU SHOULD PRACTICE...

HUH? IT'S TOO LATE FOR THAT NOW

WE'LL LOSE THE NEXT ONE AS WELL ANYWAY

Yeah

Next is Leiann

However...

HOT—

WE NEED AN A/C IN THE CLUB ROOM TOO—

Tea

GO MAKE SOME

HEEEY, MANAGER, WE'RE OUT OF BARLEY TEA

WAH... HOLD ON, AYANE-CHAN

カラ

茶

WHY WOULD WE...

HUH-UH!?

OR IF YOU WANT, I COULD DO IT FOR YOU

Nya?

JUST TELL THEM NO

THERE'S NO NEED FOR YOU TO DO WHAT THOSE GUYS TELL YOU

A... AYANE-CHAN

You scare me

Relieved

Fu-nya—

ALL THEY DO IS HANG AROUND IN THE CLUB ROOM EVERY DAY

IF THEY PLAY A MATCH, THEY WILL CERTAINLY LOSE

WELL... NO HELP-ING IT

WHEN IT COMES TO SKILL, EVEN I...

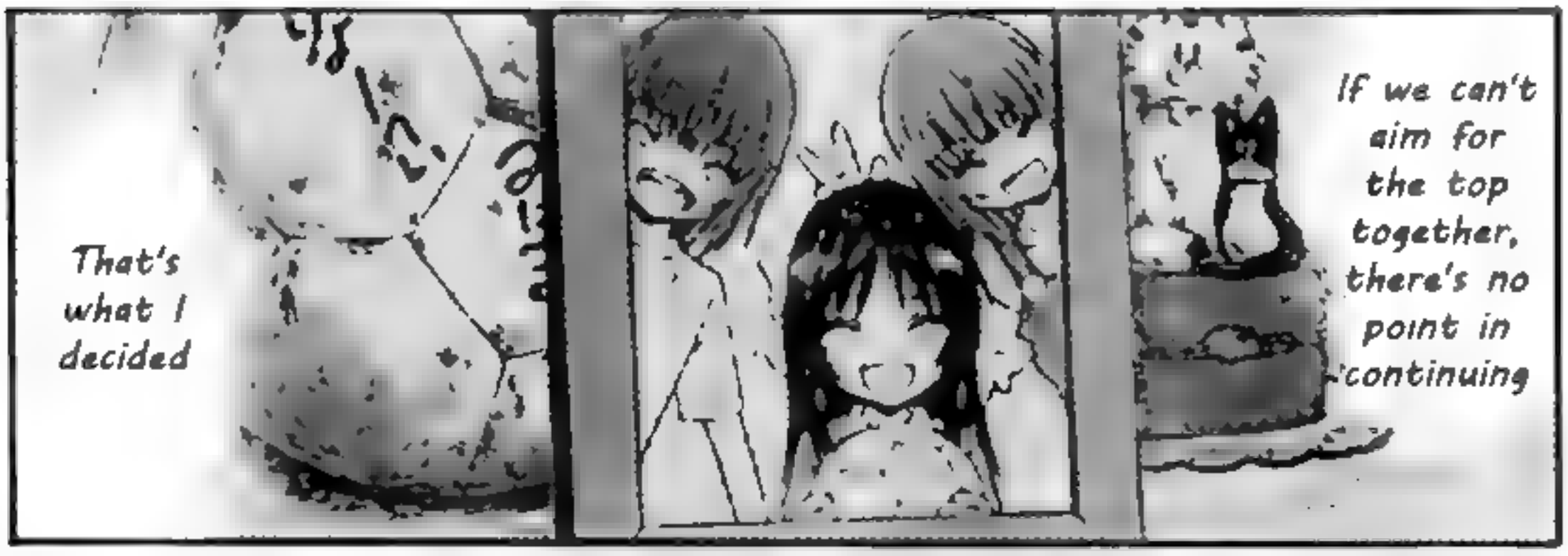
THAT TRASH DON'T HAVE THE RIGHT TO BE CALLED FOOT-BALLERS

WHAT VETERAN POWER-HOUSE SEIHOU SOCCER CLUB!?

EVEN I...

?

SIX SHOT SHOT



蹴球少女
FOOT GIRL

HOW TER-RIBLE

TO LEAVE IT LYING AROUND ALL DIRTY LIKE THIS...

THIS...

ISN'T IT THE BALL WE BOUGHT JUST BE-FORE?

I'LL BE THE FIRST TO KICK IT—

RIN-CHAN, THAT'S AWE-SOME—

IT'S A NEW BALL—

AYANE-CHAN

THIS IS HOW YOU MAKE A BALL CLEAN

I'LL DO IT

LET'S TAKE CARE OF THOSE GUYS

KY-AAAAAAAAA

WHAT HAP-PENED!?

SENSEI, THIS GUY, SUD-DENLY...

HUH!?

WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?

You d.d it yourself

蹴球少女
FOOT GIRL

Photo of Seihou soccer club member caught in an obscene act!
It's a crime
Uwah~ Terrible~
You should be expelled lololol
What s that? Arrest him
Gross
Die!

EH?
OOMORI-KUN, WHAT'S UP WITH THAT GIRL!?
I am a slave of Oomori-sama frm the soccer club
WAIT... NO IDEA...
Uwah, he's the worst

JUST WHAT ARE YOU PLANNING...?
WH.. WHAT ARE YOU TWO UP TO!?

BUT WE'VE ALREADY DECIDED

I'M SORRY— CAPTAIN-SAN

WE DON'T HAVE ANY GRUDGE AGAINST YOU

YEAH— I FEEL RE-FRESHED

Exclusive interview with Okita Ryouhei

FOOTBALL digest

Ace of the next generation

OKITA RYOUHEI

(FC Ootori/MF)

WELL, A SOCCER CLUB WITH JUST THE TWO OF US ISN'T SO BAD—

I DON'T KNOW HOW LONG WE CAN KEEP IT UP, BUT LET'S CONTINUE WHILE WE CAN

AH- AH- WHAT AM I DOING?

RYOU-HEI...

IT'S SO NOISY AROUND—

WHAT'S GOING ON, GEEZ~~~~

I can't nap

Entrance Ceremony

NEW CLUB MEMBERS, HUH...

HMMM

EH? NEW CLUB MEMBER INVITATION?

AH? THE GIRL FROM YESTERDAY?

OH YEAH, NANAMIN, RIGHT...

WELL, THERE'S NO WAY ANY WOULD COME TO A CLUB LIKE OURS—

蹴球ボーイ女
FOOT GIRL

WE CAN'T HAVE NORMAL PRACTICE WITH JUST THE THREE OF US THOUGH

OR FIELD FUTSAL EVERY EVENING—

WHAT ARE WE SUPPOSED TO DO?

WE'VE HAD SOME SORT OF CONNECTION SINCE MIDDLE SCHOOL

SHE MISUNDERSTOOD SOMETHING AND CAME HERE

コク

AH, IF YOU'RE GOING TO THE CAFETERIA, GET ME SOME JUICE PLEASE

I'LL PAY YOU BACK LATER—

カチャ

HAAA—

I'M BORED—

パチ

YO

IT'S BEEN A WHILE
SHOULD I KICK IT AROUND A BIT—?

蹴球ボール女
FOOT GIRL

HMM

HAIR'S GETTING IN THE WAY~~~

I GUESS I'LL JUST TIE IT UP WITH THIS

HMM?

-XCUSE MEEEE

I knew it from first sight

Who only looks straight ahead

The unwavering gaze of someone

We had back..then...

The eyes that

That's why

I thought I'd try it

And then I can go forward myself

That's the feeling I had

I'm sure this kid can go where I couldn't

I will begin here anew

THE PATH THAT TIES THE PAST AND THE FUTURE. TAKE THE LEAD ON THAT PATH, NOW!

gooddo!
蹴球少女／つづく
次号は10月７日㈪発売!

踢球少女

FOOTBALL GIRL

HTTP://IMANGASCANS.ORG

iMANGA
scanlations

IRC.HIGHWAY.NET
#IMANGASCANS

RAW PROVIDER: KANAPOX
TRANSLATOR: CMERTB
CLEANER: OREOTHUG
TYPESETTER: GEORGI
Q-CER: CMERTB